

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 9589

SUSCRIPCION
En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año » 50'00

MAHON, SABADO 8 DE JUNIO DE 1935

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMIN GALAN, 21

HORARIOS

España debe defender una política pacifista y ser neutral

España necesita una política de paz. Nuestra Constitución así lo consigna. En el artículo sexto dice, «España renuncia a la guerra como instrumento de política nacional.» Esa es la política de la República española en la política internacional. No debe ser otra nuestra posición, por más que ésta se discuta. Política de paz, que es tanto como decir política neutral. Neutral, que quiere decir imparcial. Imparcial en la lucha y contienda en que se debaten los pueblos. Neutralidad que dice árbitro en la discordia de las naciones beligerantes.

¿Neutralidad quiere decir humillación? No. Nuestra neutralidad no debe ser como política negativa y despectiva de lo que sucede en el mundo. Neutralidad en el juicio ajeno, pero no indiferencia propia. España posee un gran papel que tiene en cumplir en la concordia o discordia de los pueblos. España no puede ser aliada de nadie. Simpatizará, dará la razón al país o parte que creamos que la tenga. Pero hemos de mirar también nuestra conveniencia.

España posee un Estrecho de Gibraltar que no es suyo. El Peñón es de Inglaterra, Tánger es internacional. Pero las aguas de esa parte del mar Mediterráneo son nuestras. Allí están nuestras costas, las islas Baleares y a la otra parte las islas Canarias. ¿Qué hacer? ¿Desahacernos de esos compromisos? No es posible. España debe defender esas posiciones porque son suyas, porque a ellas nos liga nuestro decoro y nuestro interés.

Lo que no puede escuchar la República son las voces de los monárquicos. La monarquía fué funesta para la política colonial. En sus manos lo perdimos todo. Firmamos el Tratado de París, tan vergonzoso para nuestra España. Y el mismo Estatuto tangerino se aprobó tal como está por la incompetencia y negligencia de nuestros diplomáticos. Y no digamos por qué perdimos el peñón de Gibraltar para nuestra deshonra y ludibrio de nuestra España. Y con ello Cuba, Puerto Rico, las Carolinas, las islas Filipinas y todo un gran imperio colonial. La ingenuidad de la monarquía ocasionó tanto desastre. Poco a poco, si la monarquía hubiera seguido, España se hubiera reducido a Castilla. Perdimos Portugal, el peñón, estuvimos a punto de perder Cataluña y si esa política egoísta e intransigente hubiera seguido, Vascongadas y tal vez Galicia.

No los monárquicos no deben de hablar de política internacional, porque no pueden. Es como nombrar la soga en casa del ahorcado. Han sido demasiado calamitosos en sus contiendas y en sus guerras. Si a ellos hubiéramos creído, hubiéramos ido a la guerra de 1914 al lado de Alemania. Porque ésta es otra cuestión. La República, como Estado democrático y liberal, debe sentirse amiga de Francia y de los demás países democráticos que quieren y defienden la paz. En España, como en Francia y en todos los países democráticos, hay un sector que quiere la guerra. Aquí son las derechas, la reacción, que sueña con el triunfo de Alemania, para que Europa sea imperialista y cesárea.

¿Por qué, las derechas son germánicas y las izquierdas francófilas? No porque Alemania sea católica, que más lo es Francia, ya que las derechas españolas son católicas y son más papista que el papa cuando Alemania es la cuna del protestantismo y hoy el ario puro persigue a los católicos con saña carnal. ¿Por venganza? ¿Por odio a Francia, la cuna de la revolución democrática, como hoy odia a Rusia, la cuna de la revolución marxista? Algo hay de todo esto. Lo cierto es que las izquierdas aman a Francia, porque quiere y defienden la paz de Europa, y las derechas disfrutan a Alemania, que quiere la guerra y posee un espíritu antidemocrático y autoritario.

España, como República democrática, tiene que ser neutral y estar al lado de Francia para defender la paz. Esto no es una humillación, sino una necesidad empírica del espíritu izquierdista que hoy domina la gobernación de la República española. Lo monarca pudo ser imperialista y guerrera, pero la República liberal y democrática no puede serlo. El espíritu imperialista nos llevó a la miseria y a la deshonra. El espíritu

liberal y democrática de la paz y de la neutralidad, puede llevarnos a la riqueza y a la dignidad. «España hubiera enladrinado de oro sus calles si no hubiera hecho tantas guerras», dice Gracián en «El Criticón». Que la paz y la armonía con todos los pueblos del planeta, permita a enriquecer nuestro suelo por medio de una colonización interior, que repueble las comarcas, canalice los ríos y fecunde el suelo con el trabajo de sus hombres. Que los brazos de los campesinos y de los obreros sean para cultivar la tierra y levantar nuevas ciudades en vez de emplearse para disparar metralla contra supuestos enemigos.

J. BORT VELA
Madrid, mayo de 1935.

CREENCIAS

La religión y sus tradiciones

Los constantes y perennes trabajos del catolicismo desde los tiempos pretéritos y presentes, todos marcan una fisonomía, la superstición, en donde se filtra la idea con aguas turbias y estancadas que impiden ver más allá de sus muros.

Cuando haya desaparecido de la idea del hombre la superstición religiosa, reinará la paz, se trabajará en bien y prosperidad del alma humana.

La superstición de ultratumba desaparecerá con las siguientes creencias y deberes: adorando el gran misterio de la naturaleza en donde se halla en secreto el Dios que contempla los grandes acontecimientos de la creación; abominando rotundamente de todo clase de milagros; adorar hasta cierto punto de lo incomprendible; desterrar lo absurdo; no perder el tiempo en lo que esté fuera de sentido común; sanear la creencia de todo lo malo que contiene en ella y no acordarse nunca de las regiones inventadas del purgatorio y el infierno en donde está la sazón de los mercaderes del Dios vengativo.

Muy escasas han sido las inteligencias que han comprendido la verdadera lengua divina, sin embargo han habido muchos apresuramientos en sus traducciones falsas e incorrectas, sirviendo solamente en cada traducción, crear un partido, de cada contrasentido, una fracción, y cada uno por sí cree que posee el único texto verdadero. En tantas religiones esparcidas por el mundo y sostenidas en sangrientas batallas, no aparece en ninguna de ellas, ese divino Dios, que se manifiesta a los hombres sus voluntades visibles en los grandes acontecimientos que conmueve la vida. ¿Sabéis por qué no aparece ese Dios de los acontecimientos? Porque de aparecer nada

tendrían que hacer esos templos que llaman divinos...

La mayoría de las religiones no podrían vivir si no fomentaran la ignorancia y el fanatismo, y por el mismo hecho se manifiesta el sacerdote contra el prójimo Dios lo quiere, como tampoco enseña que el cura opulento es un contrasentido según las máximas del evangelio, y no enseñan tampoco que el verdadero ministro de Dios deba hallarse en casa del pobre y no en la del rico, y que la caridad no consiste en dar, sino en comprender y perdonar.

Si reinase el mal, si todo se convirtiera en ruda labor, si volviera el pasado, si la oscuridad de la noche afrentara la luz del día, si nada había de ser fiel y seguro, ya podría Dios ocultarse avergonzado por haber creado infame la naturaleza, inútil las constelaciones y nada servirían para la creación.

Se han pasado muchas edades, pero aún continúa la vieja ley del odio humano, todavía sigue en la afrenta el horrendo crimen del mártir del Gólgota y aun no se ha descubierto del simbólico madero el que sacrificó su sangre para redimir a la humanidad.

YTRAM
Villareal, mayo de 1935.

Señoras:

Empleando el GAS para cocinar evitarán una de las fatigas más grandes del verano.

Comodidad, limpieza y economía. Le informarán en las Oficinas, PLAZA DE PABLO IGLESIAS 19.

De Mercadal

CASAMIENTOS

El día 18 del próximo pasado mayo se unieron en matrimonio el joven don Lorenzo Villalonga Florit y la virtuosa señorita Lucía Ametller Gofialons.

Al desear a los recién casados toda suerte de felicidades, les enviamos la más cordial enhorabuena, que hacemos extensiva a sus señores padres y hermanos.

El día 26 del citado mes contrajeron también matrimonio el joven Francisco Vinent Roselló y la simpática señorita Juanita Bagur Serra.

A los contrayentes les deseamos una eterna luna de miel y al felicitarles felicitamos también a sus señores padres y hermanos.

NACIMIENTOS

El día 21 del finido mayo nació con toda felicidad en el hogar de los consores don Gerónimo Servera Pascual y doña Juana Capó Vinent un hermoso niño al que se ha puesto por nombre Carmelo.

Toda suerte de dichas deseamos al recién nacido y enviamos nuestro parabién a sus padres, abuelos y tíos.

El día 26 del mismo mes, hijo de don Juan Pons Vinent y de doña Magdalena Palliser Torrent, nació un encantador niño que fué inscrito con el nombre de Juan.

Felicidades sin cuento deseamos al pequeño Juanito y enviamos la más sincera enhorabuena a sus padres, abuelos y demás familia.

DEFUNCION

A las 23-30 del día 28 del pasado mes de mayo, y a la edad de 68 años falleció en Mahón después de larga enfermedad sufrida con gran resignación la bondadosa señora doña Magdalena Gomila Sintes. E. P. D.

La llorada doña Magdalena, lo propio que su señor esposo don José Pons Farnals, maestro de obras, nacieron en esta villa y en ella permanecieron por espacio de muchos años, hasta que hace algunos se trasladaron a Mahón.

Tanto aquí, como en la capital menorquina, la difunta señora era muy que rida y respetada, cosa lógica y justa si se tienen en cuenta la bondad, nobles sentimientos y demás virtudes que la adornaban.

Los restos de la señora Gomila Sintes en un coche mortuario fueron trasladados a esta villa para ser enterrados en el panteón de la familia.

A la entrada del pueblo una numerosa concurrencia esperaba el cadáver para acompañarlo hasta el cementerio municipal, demostrando de esta manera el afecto y consideración que tanto a la finada como a su distinguida familia se profesaban.

Por tan irreparable pérdida enviamos nuestro pésame más sentido a nuestro particular amigo don José Pons, esposo de la difunta, a los hijos doña Juana, don Maximino y doña Magdalena, a los señores hermanos don Emilio y don Florencio, haciéndolo extensivo a los nietos, hijos políticos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

VELADA

La que por cuenta de la Sociedad Cultural Deportiva Mercadalense se celebró el día 26 de mayo próximo pasado fué un éxito rotundo.

Todos los niños y niñas que en ella tomaron parte fueron aplaudidísimos por la numerosa concurrencia que llenaba el salón.

El señor Palliser, Presidente de la citada Sociedad, fué aplaudido y felicitado por su bella disertación sobre la instrucción.

El público salió muy complacido.

CARRERA

Nos abstenemos de hacer comentario alguno sobre la prueba ciclista del pasado

domingo por ser ya varias las resenas que de ella se han publicado.

Creemos que en esta ocasión está muy bien aplicado aquello de «En boca cerrada no entran moscas».

CORRESPONSAL

Mercadal 5 6 35.

Niños: Compad MICKEY

El vapor gigante francés "Normandie" bate en su primer viaje a América el record de velocidad

Antes de entrar en el puerto de Nueva York salió a su encuentro una escuadrilla de aviones

Nueva York, 3.—El gigantesco trasatlántico francés «Normandie», en su primer viaje de Europa a América, ha logrado batir el «record» de la travesía del Atlántico. Pasó junto al barco faro «Ambrose», anclado en la bahía neoyorquina, a las diez cincuenta esta mañana.

Su velocidad media ha sido de 29,68 nudos, desde la Roca del Obispo, en las Scilly, al citado barco faro.

Los anteriores «records» son: «Rex», 28,92 nudos; «Bremen», 28,51; «Europa», 27,40.

Fantástico recibimiento

Nueva York, 3.—Antes de entrar en el puerto de Nueva York el paquebote francés «Normandie» salió a su encuentro una escuadrilla de aviones, que arrojó sobre el puente del coloso de los mares gran cantidad de flores.

A la entrada del puerto esperaban al «Normandie» centenares de embarcaciones, que le escoltaron, haciendo el «Normandie» una entrada majestuosa en el puerto de Nueva York, mientras las sirenas de todos los barcos anclados en el puerto sonaban en honor del gigante.

Al desembarcar madame Lebrun y la misión francesa, de la que forman parte el ministro de Marina mercante señor Bertrand, fueron saludados, en nombre del Gobierno federal y de la ciudad de Nueva York, por varias delegaciones oficiales, al frente de las cuales iba el jefe del protocolo del departamento de Estado y el alcalde de Nueva York, quienes dieron la bienvenida a los visitantes.

El «Normandie» espera la hora de la marea que le permita llegar al río Hudson, donde ha de fondear a las dos de la tarde, hora de Nueva York. Ha cubierto la distancia entre Southampton y Ambrose a una velocidad media de 29,68 nudos.

El «Rex» cubrió la distancia entre Gibraltar y Ambrose a una media de 28,92 y el «Bremen» desde Cherburgo a una media de 28 nudos.

Londres, 3.—Se anuncia oficialmente que el tiempo invertido por el trasatlántico «Normandie» en su travesía a los Estados Unidos ha sido de cuatro días, tres horas y dos minutos.

Banco de Menorca

En la Junta General ordinaria de accionistas celebrada el día 6 del corriente, se acordó repartir por los beneficios obtenidos en el ejercicio terminado el 31 de marzo último un dividendo activo equivalente al 5 por 100 del capital en circulación.

El pago queda abierto desde luego en la Caja de estas oficinas y en las Sucursales de Ciudadela y Alayor y se hará efectivo contra entrega del cupón número 22.

Mahón a 7 de junio de 1935 — Por el Banco de Menorca.—El Gerente, Camilo Hernández.

Lámparas Super-Arga

última creación de

PHILIPS

El éxito enorme que esta nueva lámpara obtiene en todas partes, es debido a que sin aumento en el consumo, y sin perjuicio de la duración, se consigue una luminosidad notablemente mayor, gracias a su doble espiral y a la extraordinaria precisión de su fabricación.

Quien prueba la Super-Arga no quiere ya otra.

Pídase en todos los establecimientos del ramo o al

Depositario: Guillermo J. Orfila

Maquinaria - Plaza Pablo Iglesias, 13 y 14. - Mahón.

Ateneo Científico, Literario y Artístico

SECCION DE LITERATURA Y MUSICA
CONCIERTO

Mañana domingo, a las 19, en el salón de actos, se celebrará un concierto vocal e instrumental, dirigido por el maestro señor Domenico Bellissimo, de dedicado a los excelentísimos señores Generales y Jefes y Oficiales del Ejército y la Armada nacional, que durante su breve permanencia en Menorca se dignarán visitar este Ateneo.

PROGRAMA

Primera parte

- I Mozart.—Obertura de la ópera «Un rapto en el serrallo», para piano a cuatro manos por la niña Rosarito Oñoz y el señor Bellissimo.
- II Leoncavallo.—Prólogo de la ópera «I Pagliacci», por el baritono don José Ferrer.
- III Quaranta.—«Se fossi», melodía por la señorita Teresa Trias.
- IV Bellissimo.—«Canción española», por la señorita Maruja Oñoz.
- V Monti.—«Czardas», para violín y piano, por don Juan R. Coll y maestro Bellissimo.
- VI Verdi.—Aria de la ópera «Aida», por la señora doña Maria Bosch de Gallostra, acompañada al piano por el maestro Bellissimo.

Segunda parte

- I Rubinstein.—«Poisonaise», por la señorita Juana Tuduri.
- II Verdi.—Aria de la ópera «Un ballo in maschera», por don José Ferrer.
- III Tosti.—«Penso», melodía por la señorita Teresa Trias.
- IV Bellissimo.—«Berceuse» para violín y piano por don Juan R. Coll y el autor.
- V Ponchielli.—Aria de la ópera «Gioconda», por la señora doña Maria Bosch de Gallostra, acompañada por el maestro Bellissimo.
- VI J. S. Bach.—«Bist du bei mir», por la señora doña Maria Schmid de Aristoy, acompañada al piano por don Lorenzo Galmés.
- Gottfried Mann.—«Jonge Lied» (canción holandesa), por la señora de Aristoy y el señor Galmés.
- IV Verdi.—Duo de tiple y baritono de la ópera «Il Trovatore», por la señorita Maruja Oñoz y don José Ferrer, acompañados por el maestro Bellissimo.

Subdelegación Marítima

Aviso a los navegantes

En Mallorca, el Grupo Mixto de Artillería, efectuará ejercicios de tiro de coeta en los fuertes de Endrocat, Illetas y Cala Figuera durante los días 8, 10, 12 y 13 corriente mes. Los días de fuego será izada la bandera nacional en el fuerte respectivo a diana y arriada a la terminación.

Lo que se publica para conocimiento de los navegantes.
Mahón 7 de Junio de 1935.—Federico Garay.

TEATRO PRINCIPAL

SABADO 8 JUNIO DE 1935 Noche a las 9'45
DOMINGO: sesiones a las 4, 6'45 y 9'45 LUNES a las 6'45 y 9'45
EXTRAORDINARIO PROGRAMA DOBLE DOS PELICULAS DOS
1.º La interesantísima película FOX EL INCOMPRENDIDO por Jackie Cooper y Thomas Meighan.
2.º La preciosa comedia FOX OJO SOLTEROS película hablada en español por Rosita Moreno, Valentin Parera y Andres de Seguro.
ESTE GRANDIOSO PROGRAMA CONSTITUIRA OTRO EXITAZO PARA ESTE LOCAL. NO DEJEN DE VERLO
UNA AVENTURA EN LA NIEBLA. Una historia de una osadía criminal, pasmosa aventura, misterioso melodrama

TRIANON

SABADO, a las 9'45 DOMINGO, a las 4, 6'45 y 9'45
GRANDIOSO EXITO DE LA PRODUCCION NACIONAL
DIRIGIDA POR BENITO PEROJO

El hombre que se reía del amor

Por M.ª FERNANDA LADRON DE GUEVARA, RAFAEL RIVELLES, ROSITA DIAZ, ANTONIA COLOME, RICARDO NUÑES etc., etc.
TODA HABLADA EN ESPAÑOL

Película filmada en Barcelona, Paris, Roma y Nápoles.

Jueves: LOS CINCO CABALLEROS MALDITOS. Días 19 y 20 EXTASIS

La orquesta del SMOKING ROJO
Unico conjunto de jazz selecto
La antorcha de los éxitos
REPERTORIO NACIONAL Y EXTRANJERO DE ULTIMA NOVEDAD
PRIMERA Y UNICA agrupación que ejecuta los ballables con el ritmo que caracteriza a las famosas orquestas de jazz
Fundador: PEDRO OLIVER Director: JOSE BERNAT, gracia 28

American Orchestina

Crónica local y general

Llegada del crucero «Libertad»

Procedente de Barcelona con ocho horas de navegación, fondó ayer tarde a las cinco y media el crucero ligero de la marina de guerra «Libertad», al mando del capitán de navío don Miguel Fontela M. ristiany.

Dicho buque quedó a la gira en la ensenada de Calafiguera, se aprovisionó de agua y a las ocho y media salió para Valencia, al objeto de unirse con otros buques de la armada que realizan maniobras.

La llegada del «Libertad» juntamente con la escuadrilla de submarinos que habían salido al encuentro fué presenciada por numeroso público desde el muelle de Calafiguera

Para saludar a los visitantes fueron a bordo el comandante militar de Menorca, excelentísimo señor don Alvaro Fernández Burriel, el contralmirante jefe de esta Base Naval excelentísimo señor don Guillermo Díaz Arias Salgado y jefe de E. M.

Al salir del buque dichos generales que habían sido recibidos con los honores reglamentarios fueron saludados con las salvas también de ordenanza. De embarcaron en el muelle frente la Liga Marítima y en distintos automóviles subieron después a la ciudad.

La charanga del «Libertad» tocó algunas composiciones durante la breve estancia.

Son nuestros distinguidos huéspedes llegados en dicho buque seis generales venticuatro coroneles varios profesores y los ayudantes de S. S. E. E. En total cuarenta y seis.

Esta mañana harán las visitas de protocolo y después saldrán para visitar la batería de Favarriz. Desde allí pasarán a Fornells donde comerán. Por la tarde visitarán otra fortificación y el lunes visitarán la Mola.

Mañana por la tarde el Ateneo Científico celebrará un concierto musical habiendo sido invitados dichos militares.

Nos complacemos en saludar y dar cordial bienvenida a los señores visitantes deseándoles grata estancia en esta isla.

La mejor revista de labores

LA FAMILIA

De venta en la «Tipografía Mahonesa»

De viaje
En el vapor «Delfín» llegaron ayer el Ingeniero de la Jefatura de Industrias de Baleares, don Rafael Manera Rovira y su apreciable familia, que pasará una corta temporada en esta.

El señor Manera es probable embarque mañana para Alcudia y Palma.

También llegó doña Maria Mercadal de Peré y su hijo y la señorita Margarita Castañol Pons, que permanecieron una temporada en Palma.

—Anoche salieron para Palma treinta y dos pasajeros, entre ellos don Francisco de P. Gambús, don Angei Poigserver y don Antonio Valls.

—Esta mañana han llegado en el buque «Ciudad de Mahón» procedentes de Barcelona 54 pasajeros entre ellos el alférez de infantería don Santiago Atienza Triay, los agregados de la marina mercante don Antonio Sintés Sintés y don José M.ª Orfila, algunos jóvenes estudiantes y viajeros de comercio.

VEAN el hermoso surtido de

SILLAS COCHES

para niños y bebés que tiene la casa

Manolo Cardona

Vacantes en Escuelas Graduadas

La Gaceta anuncia las vacantes en las direcciones de las Escuelas graduadas de Ciudadela y Mahón.

Futbol

Para los partidos semifinales del Torneo Copa Liga Menorca, han sido designados los árbitros colegiados que si guen para que cuiden de su dirección.

Campo San Carlos: Isleño F. C. contra Unión Sportiva, referee don Juan Andreu.

Campo de los Pinos: Alayor F. C. contra Fortuna A. V., referee don Armando Mantolán.

Campo de Torret: Menorca F. C., contra San Luis F. C., referee don Antonio Gomila.

Una multa por faltas contra la moral

El Delegado del Gobierno señor Barangó Solís ha impuesto una multa de cincuenta pesetas a una mujer llamada Francisca Pinedo Tobarro acusada de haber cometido faltas contra la moral y de haber promovido un escándalo en el muelle de Levante.

OPAL COLORES

a 0'95 metro

La Casa de las Medias

Los autonomistas valencianos
El partido republicano autonomista valenciano, adherido al partido radical esta preparando la celebración de un acto político en el campo de Mestalla, de Valencia, que se celebrará inmediatamente después del que tienen anunciado las derechas regionales.

Uno de estos días, los diputados autonomistas se han dirigido a don Alejandro Lerroux, dándole cuenta de los propósitos de celebrar este acto en Valencia, y rogándole que asista a él para presidirlo.

El jefe del Gobierno ha contestado que tendrá mucho gusto en concurrir a dicho acto, y en presidirlo, si sus ocupaciones de Gobierno se lo permiten.

YOGHOURT

Se prepara diariamente en
FARMACIA MIR
Prieto y Caples 13.

Contribuciones
Pasado mañana lunes terminará la cobranza mediante pago voluntario, de las Contribuciones del 2.º trimestre del corriente año.

Horas de despacho de 9 a 13 y de 16 a 19 en Anunciavay 20.

Nota comercial

Exportación.—El vapor «Delfín» se llevó anoche para Palma y Valencia doce toneladas de carga general, entre ellas 180 cajas con queso y mantequilla, 10 sacos con tejidos algodón, 16 bultos calzado, 81 con alpargatas con planta de goma, 14 con pieles al pelo y otros efectos.

Concierto público

Programa del concierto que ha de ejecutar la música militar mañana de 12 30 a 13 30 en el paseo de la Libertad:

- 1.º «Los voluntarios» (paso doble), Giménez.
- 2.º «Marcha fúnebre», Chopin.
- 3.º «Gigantes y Cabezudos», M. Caballero.
- 4.º «La Chulapona», Moreno y Torroba.
- 5.º «Amparito Roca» (paso doble) J. Teixidor.

Información militar

Servicio de la plaza para hoy:
Parada: Regimiento de Infantería número 39.

Guardia Aduana: Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de Día: Comandante Artillería don Carlos Tojar.

Imaginaria: Comandante Artillería don Francisco Cisneros.

Visita Hospital. 3.º Capitán Infantería

Vigilancia: Un oficial por cada cuervo

La moto-nave «Ciudad de Mahón» irá a Canarias

Segun noticias dicho buque, en breve será destinado al servicio interinsular de Canarias.

Tal medida ha causado decepción entre el público, pues desde hace unos cuatro años presta aquella moto-nave excelente y rápido servicio por desarrollar un andar de 15 millas sin haber suprimido ningún viaje.

Es muy apreciada toda la tripulación, la mayor parte natural de esta Ciudad.

Sustituirá al «Ciudad de Mahón» la moto-nave «Ciudad de Ibiza», que solamente desarrolla una velocidad de 13 millas por hora, es de mayor tonelaje, y más comodidad para el pasaje de cubierta. Las cámaras de 1.ª 2.ª 3.ª preferencia, tienen mas cabida.

Lamentamos el cambio de buque que de momento resulta un trastorno para los tripulantes que tienen la familia en esta o en Barcelona. Les despedimos afectuosamente y les deseamos buena suerte en la nueva línea que van a servir.

SE ALQUILA

Casa en Villa Carlos, calle Victorí número 1 con terraza, vistas al mar y muelle particular.
Informes: Anunciavay 11.

Noticias marítimas

Buques correos

Con el pasaje, valija y carga, salió anoche para Palma, el vapor «Delfín».

Procedente de Ibiza y Barcelona ha fundeado esta mañana la moto-nave «Ciudad de Mahón» al mando del capitán don Gerardo Corpas.

Ha traído pasaje valija y carga. Saldrá mañana a las nueve, para Alcudia y Barcelona.

Nota personal

Terminado el permiso que disfrutaba se ha reintegrado a su cargo el primer oficial de la moto-nave «Ciudad de Mahón» don Luis de Mariés Sevilla.

Velero

Esta mañana ha salido para Barcelona el moto velero «Pons Martí», con carga varia.

—Se espera llegará el moto velero «Flor del Mar» procedente de Palma y Ciudadela.

Copias a máquina

Rapidez, exactitud y economía

Expertos mecanógrafos

Gracia, 103

Unión Comercial e Industrial de Menorca

Asociación Profesional Patronal

Los señores socios que deseen obtener la rebaja, en los pasajes de ida y vuelta a Barcelona, concedida por la Compañía Transmediterránea para visitar la «Feria Oficial e Internacional», que se está celebrando en Barcelona, pueden pasar por Secretaría y se les facilitará la correspondiente tarjeta de identidad debidamente avalada por la Cámara Oficial de Comercio Industria y Navegación de Menorca.

Mahón 6 de junio de 1935.—El Vice-Presidente, Bernardo Pax.—El Secretario, Francisco Sintés Seguí.

CONCURSILLO

Base Naval secundaria de Baleares

A las once de la mañana del día 11 de este mes de junio, se celebrará en esta Base Naval concursillo público para con tratar la ejecución de la obra «Reconstrucción del muelle de Levante de la Isla Pinto», con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en esta Comisaría en las horas hábiles de oficina.

Las proposiciones se reciben hasta la hora señalada para el concursillo.

El pago de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Mahón 6 de junio de 1935.—El Comisario: P. A., Antonio Egea.

VENDERIA

Al contado o a plazos dos casitas de recreo en San Antonio.
Informes: GRACIA, 91.

SALON VICTORIA

SABADO a las 6'45 y 9'45 DOMINGO a las 4, 6'45 y 9'45, LUNES a las 6'45 y 9'45.
La película española, madrileña, simpática y fastuosa:

DIEZ DIAS MILLONARIA

Según «La Novela Rosa» de la señorita CONCHITA LINARES BECERRA.

Importantísimo En todas las sesiones se regalará a los concurrentes hermosas postales de la gran película «ESKIMO». El domingo noche se comunicarán al público los resultados de futbol, copa de España, todos ellos de gran interés

CASINO DEL CONSEY

GRANDIOSO ACONTECIMIENTO PARA EL SABADO, NOCHE A LAS 9-30

EL NEGRO QUE TENIA EL ALMA BLANCA

La película española que ha triunfado rotundamente en todo el mundo
DOMINGO: Sesiones a las 3'30, 6'45, y 9'45 LUNES a las 6'45 y 9'45
EN TODAS LAS SESIONES SELECTO COMPLEMENTO

Con aceites Ferré
Comidas riquísimas
Son los mejores



SERVICIO TELEGRAFICO
DE "LA VOZ DE MENORCA"

Madrid 7 a las 15 30.

Crónica general

Asuntos de Gobierno
La situación actual
Programa parlamentario

Bajo la presidencia del jefe del Gobierno y en su despacho oficial se ha reunido esta mañana el Consejo de Ministros.

En esta reunión el Gobierno estudió detenidamente la actualidad política y parlamentaria. Después de un examen detenido del asunto se fijó el plan para toda esta etapa con arreglo a la serie de temas siguientes:

Cuestión fundamental, presupuestos, seguidamente se incluyeron también en el programa los proyectos de ley del paro obrero, de los Jurados Mixtos, asociaciones profesionales, trigo, repoblación forestal, reforma electoral, prensa, defensa nacional, problema ferroviario.

Para desarrollar este programa parlamentario y sin perjuicio de dar desde luego comienzo a la discusión del presupuesto para el segundo semestre de este año, se celebrarán sesiones de seis horas.

Acordó también el Gobierno proponer a la mesa del Congreso que se celebren sesiones dobles y hasta llegar si es preciso a la sesión permanente. En caso necesario se aplicarán los resortes reglamentarios frente a la obstrucción sistemática e injustificada.

Del personal de vigilancia
Industria y Agricultura

Una recompensa y una distinción

El Consejo de Ministros acordó mantener separados del servicio y no incluirlos en las plantillas de los cuerpos de vigilancia todos aquellos agentes de policía que fueron nombrados por el Consejo de la Generalidad.

El Ministro señor Aizpún repartió entre sus compañeros copias de un proyecto de ley encaminado a proteger la industria nacional.

El de Agricultura señor Velayos dió a conocer al Gobierno un proyecto de repoblación forestal.

Acordó el Consejo conceder a doña Concha Espina la cruz de Isabel la Católica y acceder complacido a que el eminente profesor de música don Pablo Casals figure en tal concepto como maestro en el conservatorio de Budapest.

Madrid 7 a las 23 30.

La sesión del Congreso
Ruegos y preguntas
El proyecto sobre trigo
Se suspende la sesión

El Presidente señor Alba declara abierta la sesión del Congreso poco después de las 4. Por el Gobierno asisten los ministros de Industria y Agricultura.

Después de los preliminares de rigor el señor Velarde pregunta al Gobierno porque no figura en el orden del día que la Cámara ha de examinar el decreto de suspensión de las oposiciones y el señor Alba le contesta que la redacción del orden del día les facultaba inherente a la presidencia del Congreso.

No se formula ningún otro ruego, ni pregunta y se pasa a discutir el proyecto sobre trigo. El Ministro de Agricultura pide a los diputados que abrevien sus discursos porque el asunto es urgente.

Los señores Estebanez, Ventosa y Albiñana hacen algunas aclaraciones.

Combate el proyecto el señor Casas por estimarlo ruinoso.

Hace un resumen de los discursos el

Ministro de Agricultura señor Velayos Rebate los argumentos expuestos por los oradores que han combatido el proyecto.

Después de la totalidad se discute el proyecto por artículos, son aprobados los dos primeros y queda pendiente de discusión el tercero por haberse admitido una enmienda propuesta por el señor Cid en sentido modificativo.

Se aprueba el artículo 4 y se reanuda la discusión del tercero, artículo que encuentra alguna resistencia.

Los señores Velayos y Dhapparieta, como ministro de Agricultura el primero y de Hacienda el otro justifican la admisión de la enmienda propuesta por el señor Cid.

En este momento el Presidente señor Alba propone que se celebre hoy sesión nocturna y que se prolongue hasta aprobar el proyecto sobre trigo. Así se acuerda.

Y se suspende la sesión a las 8-30 para reanudarla a las 10-30.

De gobernación
Suspensión de mitines
Dos diarios al fiscal

El Ministro de la Gobernación señor Portela recibió a los representantes de la prensa, conversó afablemente con ellos y les facilitó noticias relacionadas con el mencionado departamento.

Se ha acordado suspender los mitines anunciados para el domingo por los socialistas, los tradicionalistas y los del grupo denominado Renovación Española. La suspensión o autorización de otros mitines de los partidos de izquierda dependerá de quienes sean los oradores inscriptos para hablar en tales actos.

Dijo también el Ministro de la Gobernación a los señores de la prensa que había enviado al fiscal de la República, a los efectos que con arreglo a la ley procedan, los números de los diarios «El Liberal» y «La Libertad» de hoy por publicar un artículo en el que se denuncia que se fragua un complot político.

El día del jefe del gobierno
Despacho y firma

Dos decretos y dos proyectos
Traslado fulminante de jueces que faltan
Atracadores y ladrones ¡alerta!

El Presidente del Consejo estuvo en el domicilio del jefe de la República para someter a la firma del jefe del estado la documentación pendiente de tal requisito.

Al llegar el señor Lerroix al Congreso manifestó que se proponía leer en la sesión dos decretos sobre dos proyectos de ley en extremo interesantes.

Se mostró don Alejandro sorprendido al enterarse de haberse suspendido la sesión. Ignoraba en aquel momento que había de reanudarse por la noche.

Al preguntarle los informadores de la prensa sobre los dos proyectos a que había aludido, el Jefe del Gobierno manifestó que uno de ellos se refiere a conceder al gobierno la facultad de trasladar fulminantemente a los jueces que faltan a sus deberes.

El otro proyecto propone la agravación de las penas señaladas a los delitos de atraco y otros atentados mediante el uso de explosivos y cuando muera la víctima del crimen o quede inutilizada.

De la presidencia y los ministerios
Notas oficiales

Presidencia.—Se ha publicado el decreto de prórroga de los estados de alarma y prevención.

Estado.—Se concede el collar de la orden de Isabel la Católica al general Justo, Presidente de la República Argentina.

Justicia.—Se autoriza la presentación al Congreso de proyectos de ley sobre penalidad de los delitos cometidos por medio de explosivos y de otro sobre traslado de jueces y magistrados.

Hacienda.—Se proroga hasta el 1 de julio el presupuesto de gastos e ingresos.

Industria.—Derogación del decreto que creaba la Cámara Hotelera de España.

Política y economía
Notas parlamentarias

El Presidente del Congreso recibió una carta en la que el ex ministro don Marcelino Domingo se lamenta de la paralización del expediente sobre el asunto de los trigos en 1932.

El señor Alba, como Presidente de las Cortes ha requerido, hallase donde se halle el diputado señor Carrascal, hoy en viaje de bodas, para que se active el trabajo de la comisión encargada del mencionado expediente.

En conversación con los informadores de la prensa el señor Alba dijo que no es partidario de que se aplique el artículo denominado «guillotinas» contra la obstrucción que hacen las izquierdas en el Congreso.

Los diputados monárquicos se proponen interpelar al gobierno contra la suspensión de mitines por creer que con ella se infringe la Constitución.

El señor Lerroux conferenció en su despacho oficial con el Alto Comisario de España en Marruecos señor Rico Avelló.

La comisión parlamentaria dictamina ahora sobre la ley para aliviar el paro obrero continúa su labor para acoplar los artículos adicionales y tropieza con algunas resistencias.

Han sido puestos en libertad provisoria don Horacio Echevarrieta y demás complicados en el proceso por el alijo de armas de San Esteban de Pravia.

La asamblea de concejales destituidos nombró un comité nacional.

De política europea
Al oriente y al occidente

Atenas.—Las elecciones generales que han de celebrarse el domingo decidirán el régimen o forma de gobierno que quiere Grecia. En la lucha electoral no interviene las oposiciones.

París.—El nuevo gobierno aprobó una breve declaración ministerial. Por la tar



VINCITOR, S. A.

Asistencia de cirugía y especialidades
Clínica de primer orden

La más antigua en esta modalidad del seguro

CIFUENTES, 61.—MAHON

Balmes 62, pral., 1.ª—Teléf. 21303.—Barcelona

También informarán:

EN CIUDADELA:
GUILLERMO TORRES
Asafo, 22

EN ALAYOR:
MELCHOR GORNES
Alcalá Zamora, 19

Ayuntamiento de Alayor

HOSPITAL MUNICIPAL

El lunes día 17 del actual mes a las once horas, tendrá lugar en el salón de estas Casas Consistoriales, bajo las condiciones y bases fijadas y que se hallan de manifiesto en la Secretaría de este Ayuntamiento, un concurso público para el suministro a dicho Establecimiento de los artículos de consumo: arroz, arroz, azúcar, bacalao, café, carne, garbanzos, chocolate, habas, jabón, judías, leña, patatas, pan y pañuelos, durante los meses de julio, agosto, septiembre, octubre, noviembre y diciembre del corriente año de 1935.

Las proposiciones se harán por medio de pliegos cerrados y se adjudicarán los concursos a los que ofrezcan suministrarlos en mejores condiciones de baratura y calidad, bajo muestras y procedencias, no admitiéndose precios superiores a los corrientes en plaza.

Se acompañará la cédula personal y el recibo de contribución industrial corriente.

Correrán a cargo de los contratistas los impuestos sobre papeles del uno veinte por ciento al Estado y timbres.

Lo que se hace público para conocimiento de todos aquellos a quienes pudiera interesar y efectos.

Alayor 7 de junio de 1935.—El Alcalde-Presidente, Juan Pons.

L. Pons Marqués
MEDICO OCULISTA
DOCTOR LLANSO, 34.

CAMION FORD

Vendo por 650 pesetas en buen estado y a toda prueba.

Bicicletas caballero buena calidad a precios económicos.

ALFONSO VICTORI
GRACIA 24, MAHON.

CAMPO DE LA UNION DOMINGO DIA 9
A las 4'30 de la tarde

Torneo de Liga «Copa Menorca»

C. D. Isleño *contra* **Unión Sportiva**

PRECIOS: General 1'00. Socios, cabos y soldados 0'60. Señoras y niños 0'15.

Pronto dos grandes partidos con el "BALEARES F. C." de Palma

912

PIERRE DECOURCELLE

vergüenza y de ignominia habían acabado de un modo irrevocable.

A la mañana siguiente, Flavia, que había madrugado para hacerse cargo de la casa, pues no había tenido tiempo de examinarla detenidamente el día anterior, se hallaba en el primer piso haciendo el inventario y ordenándolo todo en compañía de Luis que la seguía a todas partes con las manos en los bolsillos admirando sus grandes disposiciones para el manejo de un establecimiento como aquél, cuando se oyó abajo la voz de Filemón que llamaba.

Flavia continuó su labor y Luis fué a ver lo que quería su amigo.

—No he podido llegar más a tiempo—dijo éste sacando del bolsillo un papel plegado en cuatro dobles.

—¿Para qué?

—Para cazar al vuelo este papel e impedir que nadie lo vea, pues haría muy mal efecto. Calcula: es una notificación de embargo... En el momento en que yo llegaba se presentaba el alguacil y a es cape he comprendido a lo que venía; así es que le he quitado el papel de las manos y le he dicho: «Déme usted eso, que ya se yo lo que es».

—Has hecho bien.

—¿No tienes noticias del Vizconde?

—No; pero esta misma mañana vendrá con los cuartos, porque me lo tiene prometido a fe de caballero. Si ayer no pudo venir a la fiesta por causa

LAS DOS GOLFAS

909

—¡Ya está ahí!—gritó el Pimpollo que se había puesto en observación, al verla aparecer.

—¡Todo el mundo en su puesto!—ordenó militarmente Filemón que había tomado el mando.

—¡Oh, qué hermoso es esto!—exclamó Flavia realmente maravillada.

—¡Abid la marcha!—mandó el peluquero. Y todos en coro, con la voz y con las manos, imitaron una batería de tambores.

—¡Rampatapaplan, plan!... ¡rampatapaplan, plan!... rampatapaplan, plan!

Entonces se adelantó Filemón con un soberbio ramillete en la mano.

—Joven e interesante Flavia...—comenzó a decir.

—¡Rrrran!...—dijo el coro a una señal.

—Los infrascritos Fifi Tampon, Pelo en Pata, el Pimpollo y nuestro amigo el Vizconde «Tutur», a quien una circunstancia fortuita ha impedido venir pero cuyo pensamiento está con nosotros, hemos encargados por los clientes ordinarios del establecimiento conocido bajo el nombre de «Casa de Chopine», establecimiento honrado por la visita de las testas coronadas que vienen a París de incógnito a divertirse.

—¡Rrrran!...—hicieron de nuevo los invitados.

—De rendir homenaje a vuestros encantos y entregaros, señora, este ramillete, fruto de una suscripción nacional abierta para festejar vuestro regreso... ¡Cerrad el bandol!...

Noticias de todas partes

SE DIVORCIA PORQUE SU MARIDO ES AFICIONADO AL DESNUDISMO

Barcelona, 30.—En el Juzgado número 2 se está tramitando un divorcio a instancias de una señora, que alega que su marido es aficionado al desnudismo, cuya práctica no puede sufrir ella. Por lo demás, ha manifestado que su marido es de carácter bondadoso.

UNA CULEBRA LE PRODUCE A UNA MUJER GRAVES MORDEDURAS

Bilbao, 30.—En el término municipal de Benes, cuando se hallaba trabajando en la huerta de su casa la vecina de cincuenta y ocho años Juana Iraragorri fué atacada por una culebra, que la produjo heridas graves. Ha ingresado Santo Hospital Civil de Bilbao.

LA CAUSA POR ESPIONAJE EN LAS ISLAS BALEARES

Barcelona, 30.—El fiscal jurídicomilitar de esta División ha dictaminado sobre las conclusiones provisionales en la citada causa por espionaje en las Islas Baleares, en la que figuran como procesados los súbditos italiano Victor Montini e Ide Dal Viage.

Parece que en dichas conclusiones se solicita la pena de prisión correccional para ambos procesados.

UNA RIÑA ENTRE DOS INDIVIDUOS DE NACIONALIDAD ARABE

Barcelona, 30.—En un bar de la barriada de Casa Antúnez sostuvieron una disputa dos individuos de nacionalidad árabe llamados Salama Ali Mohamed, de cuarenta años, y Ali Ben Amat, de cuarenta y uno. Salama agredió a su compatriota con una botella, produciéndole una herida de consideración en la cabeza. Intervino en la contienda un cabo de la Guardia civil, que resultó con una herida de pronóstico reservado.

LA GUARDIA CIVIL DETIENE A UN GITANO QUE TENIA EN SU PODER UN REVOLVER SIN LICENCIA

Zaragoza, 30.—En el pueblo de Pedrola, en un registro practicado por la Guardia civil en un campamento de gitanos de las inmediaciones, se encontraron, entre unas mantas, al pie de un árbol, un revólver con seis cápsulas y un puñal de grandes dimensiones. El propietario, Federico Gabarre, intentó convencer a los guardias de que las armas pertenecían a los revolucionarios del mes de octubre, que las habían escondido. Ha quedado detenido.

EL NIÑO WEYHEROUSSER, SECUESTRO TRADO POR UNOS BANDIDOS, NO HA SIDO DEVUELTO AUN

Tacoma, 30.—Parece ser que la familia Weyherousser ha llegado a un arreglo con los secuestradores del pequeño Jorge, en vista de que el anuncio publicado por dicha familia, en un periódico de Seattle, ha sido retirado.

Sin embargo, se cree que transcurrirán varios días hasta la devolución del pequeño, dado que la nota del rescate

avisaba de que cada billete sería examinado cuidadosamente, por si había marcas, antes de la entrega del niño.

Esto será un trabajo enorme, porque los billetes son pequeños. El plazo para la entrega del rescate ya ha pasado.

Un allegado de la familia ha desmentido que el niño haya sido devuelto.

UN OBRERO MUERE AHOGADO EN EL EBRO

Zaragoza, 30.—Comunican la Alcaldía de Luceni que a las seis de la mañana los obreros que trabajan en las obras de defensa contra las avenidas del Ebro se dedicaban a depositar un bloque en el espigón, donde la corriente es grande. Uno de ellos, llamado Mariano Bazán Cargas, de treinta y dos años, tuvo la desgracia de resbalar, cayendo al agua y fué arrastrado por la corriente. Unos metros más abajo reapareció, y sus compañeros realizaron desesperados esfuerzos para salvarle, arrojándole maderas y cuerdas, llegando algunas de ellas muy cerca de donde estaba Mariano: pero sus esfuerzos fueron inútiles y el desgraciado obrero fué arrastrado definitivamente por la corriente. Hasta ahora no ha sido encontrado el cadáver.

UN HIJO DEL BAJA DE RABAT MUERE AHOGADO EN UNA ALBERCA

Rabat, 1.—Un hijo del bajá de Rabat, niño de corta edad, ha muerto ahogado en una alberca del jardín de la residencia de verano del ilustre indigena. El muchacho, que se llama Bubeker, se hallaba jugando, como de costumbre,

en dicho jardín, cuando, sin duda por una imprudencia propia, cayó a la alberca, sin que el personal de la casa se die cuenta del accidente. La alberca tenía más de un metro de agua, por lo que el muchacho pereció ahogado. Una hora después del accidente fué notada la ausencia de Bubeker, siendo entonces afanosamente buscado por todas partes, hasta ser encontrado flotando en la alberca, ya cadáver.

UN ENFERMO CRONICO SE SUICIDA DÁNDOSE UN TAJO EN EL CUELLO

Orense, 31.—En Camas se suicidó dándose un tajo en el cuello el obrero Francisco Praga, de treinta y nueve años, vecino de Lonia de Arriba. Deja mujer y un hijo de diez años. Padecía una enfermedad crónica.

EN ORÁN MUERE UNA ANCIANA ESPAÑOLA ARROLLADA POR UN TREN

Orán, 1.—En el kilómetro 40 del ferrocarril de la costa ha ocurrido ayer ta, de un sensible accidente, que ha costado la vida a la anciana española Josefa Navarro, que vivía en casa de su hija. La víctima intentó atravesar la vía en el precioso momento en que llegaba el tren de Saída, que la arrolló y la arrastró más de cuarenta metros. Cuando se acudió en su auxilio estaba horriblemente mutilada.

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona
de 6 de junio de 1935

Amortizable 5 p. 100 A 1920	96.50
» B 1920	96.50
anterior 4 p. 100 A	76.00
» B	76.00
Amortizable 5 p. 100 A 1917	94.85
» B 1917	94.85
» A 1927 libre	102.70
» B 1927 libre	102.65
Exterior 4 p. 100 A	92.75
» B	92.25
Obligaciones Norte Prioridad	64.25
Alicantes 3 p. 100 1ª hipoteca	55.25
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100	00.00
Id. id. id. 5 p. 100	99.50
Id. id. id. 6 p. 100	108.10
Francos cheque París 0'00 a	48.35
Liras » Roma	00.00 a 60.55
Dollars » New York	00'00 a 7.33
Libras » Londres	00'00 a 36.45
Reichmarks » Berlín	0'00 a 2'965

MONEDAS DE ORO

Alfonsinos	247.00
Onzas y sus fracciones	247.00
Isabelinas	248.00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Papel
Mbl. Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 (Empréstito 100.000 pesetas)	100		
» Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 (Empréstito 45.000 pesetas)	100		
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E. 1925	100		
» » 6 p. 100 E. 1927	100		
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E. 1929	100	106	
» Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100	100	105	
» Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100	100	100	
» Acciones «La Eléctrica Mahonesa, S. A.»	100	150	
Obl. «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por 100 E. 1930 libre.	100	103	
» «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por 100 E. 1933 libre.	100	106	
» Acciones «Sdad. General de Alumbraos»	5		
Obl. «Sdad. General Alumbraos» 6 p. 100	100	100	
» Acciones Banco de Menorca	5		
» Banco de Ferrerías	10		
» Crédito Mercantil de Menorca	50		

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona
de 6 de junio de 1935

Francos cheque	48.35
Libras id.	36.45
Dollars id.	7.34
Liras id.	60.45
Interior serie A	76.00
Id. id. B	76.00
Exterior serie A	92.75
Amort. 5 p. 100 serie A 1927 libre	102.65
Id id B id	102.65
Id id A 1928	00.00
Id id B id	00.00
Id id A 1931 (1920)	96.50
Id id B id	96.50
Cédulas Banco Hipotecario de España 6 p. 100	000.00
Cédulas Crédito Local 5 p. 100 Interprovincial	94.75
Cédulas Crédito Local 6 p. 100 Interprovincial	101.85
Obligaciones F. C. Norte 3 p. 100 Prioridad	64.25

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento mayo de las Deudas Amortizable cinco por ciento. También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1 de julio de 1935, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE libre de impuestos. También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido.

CHASIS RECOMENDADOS

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869
FERRETERIA Y BATERIA DE COCINA
PINTURAS, ESMALTES Y BARNICES
PAPELES PARA DECORAR HABITACIONES
VIDRIOS
VERDE GARDENILLO (Especialidad)
RADIO CASTILLA
I Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

Tintorería Moderna. - Barcelona
Lavados en seco de trajes y vestidos
Teñidos en colores sólidos
Para encargos en
Casa señora Margarita Ginar
Calle Concepción 32

La mejor hoja de afeitar
IBERIA
Es la que se impone a todas
Fabricación española
TIP MAHONESA
FERMIN GALAN, 21
SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES
TINTORERIA
CARMELO CARRERAS
LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE DE HANNOVER, 26.
MAHON

910 PIERRE DECOURCELLE

La batería ejecutó de nuevo la orden.
—Señoras y caballeros—dijo Flavia entre conmovida y sonriente.—Como no pertenezco a la Academia, no os haré un discurso y solamente me limitaré a daros las gracias abrazando a vuestro embajador.
—¡Bravo!—aullaron Fifi y Pelo en Pata.
—¡Bravo! ¡Viva Flavia!—gritaron todos.
—¡Rompan filas!...—ordenó Filemón.
—Ahora, todo el mundo a la mesa y descorchemos las botellas!—gritó el guapo Luis.
La comida fué un festín de Baltasar, y todo el mundo hizo honor a la cocina que, sin discrepancia, se declaró suculenta. Se comió y se bebió con exceso hasta llegar a los postres en que al hacer saltar los tapones del champagne hubo un instante de general recogimiento. Nadie tenía costumbre de beber de aquel vino, y desde el entierro de la madre de Lina, Fifi Tampon y su amigo Pelo en Pata habían perdido el gusto.
Los vasos chocaron ruidosamente.
—¡A la salud de Flavia!...—gritó el peluquero.
—¡A la salud de la dueña!—repitió la concurrencia.
—¡A la vuestra, amigos míos!—respondió la que ríde de Luis.
Con el café sirvióse cognac, kirch, ron, marrasquino y toda suerte de licores de marca; y el festín se prolongó bebiendo y cantando en medio de la más franca alegría. Después se bailó en el jardín y

911 LAS DOS GOLFAS

al terminar el can-can final estallaron las primeras detonaciones de los fuegos de artificio, prendidos por Filemón.
A todo el mundo maravillaron los soles y las candelas romanas, pero el entusiasmo no reconoció límites cuando se disparó la pieza final que coronaba la fiesta y se vió, envuelto en un nimbo multi color, el corazón atravesado por la flecha con la inscripción en igneas letras, debida al ingenio del Vizconde.
La concurrencia aplaudió a rabiar y el jolgorio continuó con nuevos bailes hasta el amanecer, en que los convidados desfilaron acompañándose unos a otros y sosteniéndose bien que mal, como podían.
Luis y Flavia se hallaron por fin solos en su casa.
—¿Es verdad que todo esto es nuestro?—preguntó ella.—¡Se me figura estar soñando!
—¿Y de quién quieres que sea, puesto que yo lo he comprado?—repuso Luis.
—¡Si tú supieras qué feliz soy al ver que estamos establecidos y que tenemos un modo de vivir honradamente! Ya no me verá obligada como antes... ¡Yo creo que te quiero más por esto!
En su cambio de posición, Flavia no pudo menos de pensar en la religiosa de San Lázaro, en la hermana María de Jesús, que le había de mostrar tanto interés y le había dado tan buenos consejos.
—¡Ella me ha traído la felicidad!—pensaba al considerar con alegría indecible que sus días de

o es una marca mas"

HIJOS DE J. SINTES